



ÍDEMUEI HOUN ANURAHATIÑA HAGEIRAGIÑE NEWAYÓRU

MEBERESNGA HALÍAGIÑE LAN HIABIN HADARIRUBA ÍDEMUEI YA NEWAYÓRU.



Líderaguniña Lúrudu Anúrahatiña hágeiragiñe

Lun habihin anurahatiña hageiragiñe lubuidun ídemuei mafayeihanga lau lídehan lúrudu, wa humá lidoun **800-354-0365**, lúmagiñe leindi darí wáandaradi, 9AM darí 6PM.



Tárüheta ID NYC

Áluaha humán aban hani IDNYC, tárüheta to íchuguboun ariñahani luagu gürgia hountu sun lílana uburugu Newayóru, lúmagiñe 10 irumu lun iñun. Giribuya humá amuriaha aban luéigiñe Internet, áluaha humá habürüdúniwa o wa humá lidoun **311** o heiba lidoun páhina nyc.gov/idnyc.



Kúlasa lánina Inglesi

Furendei humá Inglesi mafayeihanga furumiñeguarügü oura luma fulasu. Heiba lidoun páhina wespeaknyc.cityofnewyork.us lun hadarirun amu ariñahani.



Lounigirún átuadi

Ídehatu NYC Health + Hospitals (H+H) H+H dan le lasuseredun katei sódiniti lun gürgia, lemegeirun agaranihani, lechekürün, lumaya amu katei. Wa humá lidoun **1-844-NYC-4NYC (1-844-692-4692)** lun hounahóuniwa lidoun aban fulasu le yarafatimati hun. Lun labürüdúniwa hiri lun menrengu lan lun hidin lumoun surusia luma lun lidan humá programa, NYC Care wa humá lidoun **646-NYC-CARE 646-692-2273** o heiba lidoun páhina nyccare.nyc.



Lounigirún ichügü

Lun hibirin ídemuei sin hasubudiruni saragu luma lun gayara lan híderawagun lidan luáguti ichügü o hibirin somu agaranihani, wa humá lidoun **888-692-9355 or 988**, óunaha humá mensahe lau dimurei WELL lidoun **65173** o heiba lidoun mentalhealthforall.nyc.gov.



Katei sódiniti

Anhein asusereda somu katei sódiniti, wa humá lidoun **911**. Aban katei sódiniti ligía somu sügü le ídanbei mégeiwa lan hídehan polisía, éñneguhatiña watu o bomberos o aban ambulansia lau lóufudagun. Kei larinaguni lúrudu, siñati hálügüdahan polisía ha Uburugubaña Newayóru anhein gagaradan lubéi gürgia áwarubei amuriaha ídemuei, ni lun hálügüdahan hama gürgia le subudibaña luagu sügü o hama amu gürgia.



Libihín aturiahani lau lídehan urúei

Sun irahüñü ha newayórubaña lúmagiñe **4-21** irumu, gayaraati houdin tidan leskuela to auboun lariha urúei. Lun labürüdúniwa hiri, heiba lidoun páhina schools.nyc.gov/fwc o wa humá lidoun **311**.



Ariñahani luma burí Katei le Aniheinbei Uburugu

Busentün hibirin lídangiñe katei le aniheinbei uburugu o hawisahan luagu aban turobuli? Wa humá lidoun **311** o heiba lidoun páhina portal.311.nyc.gov.



Ariñahani lun lawarúniwa luagu burí kesi hani anurahatiña hageiragiñe Uburugu Newayóru (NYC Immigrant Affairs Hotline)

Wa humá woun lidoun **212-788-7654** lúmagiñe leindi darí wáandaradi, 9AM darí 5PM, o abürüha humá woun lidoun koréu askmoia@cityhall.nyc.gov.



Mayor's Office of
Immigrant Affairs

Áfisi lani gálidi
Houn Anurahatiña
Hageiragiñe

ÍDEMUEI HOUN ANURAHATIÑA HAGEIRAGIÑE NEWAYÓRU

MEBERESENGA AGEIRAÜ LE ÑÉINGIÑE LUBÉI HANURAHA, GARICHATÜN

Góunigi humá luéi híwouwagun

Anhein buséi huméi hiderawagún lidan somu kesi hani anurahatiña hageiragiñe, áluaha humá aban abogóu o aban le ayanuhati luagu hufulesei le gagaradati lun lawadigimaridun. Gayaraati hadarirun aban lísüta lau burí hiri gürigia ha lidan nyc.gov/immigrants.

Lagunfulirún Haricha Anurahatiña Hageiragiñe

Mageindagunti arihitiña lau lúrudu ha Newayórubaña (New York City, NYC) lun lagunfulirúniwa haricha anurahatiña. Anhein ayarafada polisía ha lídanbaña uburugu hun, mama hadügüña aban katei wuribati. Heiba lidoun páhina nyc.gov/knowyourrights o wa humá mafayeihanga lidoun le ñein lubéi larihúa lau hakesin anurahatiña lidoun **800-354-0365**.

Haricha nadagimeintiña

Garichatün lun hibihinin hifayeitin dan le mawadigimaridun humá ladüga hasandirun, hafayeirúniwa según larihaguni lúrudu, lun hafayeirúniwa lóugiñe anhein nadagimein hubéi lóugiñe oura lúmay amu según lúmaya Uburugu Newayóru. Heiba lidoun páhina nyc.gov/workers anhein buséi hubéi ídemuei o wa humá **212-436-0381**.

Labuyarún le wuribabei lóuserun amu

Según Lúrudu luáguti Haricha Gürigia Uburugu Newayóru, ladürawaguña lúrudu anhein óuserúa aban gürigia wuriba ananihóua ligía lun. Lun habuyahan luagu aban sügü ítarati, wa humá lidoun **212-416-0197**.

Hounigirún luéi Houserún Wuriba

Líderagubaadün NYC anhein hóuseruñadün lubéi amu wuriba. Gayaraati hidin lidan nyc.gov/nychope o hagúarun lidoun fulasu le arihibei lau houserún amu wuriba NYC (NYC's Domestic Violence Hotline) **800-621-HOPE**.

Haricha áhayahatiña muna

Mégeitün san ídemuei ladüga láluahaya lan labureme fulasu o muna lun labugunün? Heiba lidoun páhina nyc.gov/tenantprotection o wa humá lidoun **311** ani ariñaga humá **"tenant helpline"** (ídemuei houn áhayahatiña) lun híderawaguniwa mafayeihanga.

Hiricha lun haganóun lidan aban fulasu

Garichatün lun hamuriahana aban fulasu lun haganóun ñein anhein ua lubéi aban huma. Heiba lidan Departamentu le Arihibei hau Gürigia Mábatíña (Department of Homeless Services, DHS) le íchugubei üma houn anurahatína. Lun lanwoun ariñahani wa humá lidoun **311**.

Lounigirún Agañeinhati

Wuribati san lidin hun lidan aban bísinisi? Kei agañeinhati, garichatün giñe. Habuyaha lidan páhina nyc.gov/consumers o wa humá lidoun **311**.